

## 常年期第二十八主日

在人不可能，在天主卻不然，因為在天主，一切都是可能的。~ 馬爾谷福音 10:27

### 進堂詠

上主，你如果細察人的罪孽，我主，有誰還能站立得住？然而，以色列的天主，你寬恕為懷，令人對你起敬起愛。

讀經一（財富與智慧相比，分文不值。）

恭讀智慧篇 7:7-11

我曾祈求，天主就賜給了我聰明；我曾呼籲，智慧的神便臨於我身。我寧要智慧，而不要王權和王位；財富與智慧相比，分文不值。無價的寶石，也不能與她相比，因為，一切黃金在她面前，只不過是一粒細沙；白銀在她跟前，無異一撮泥土。

我愛智慧，勝過愛健康和美色；我認為她比光明，更為可取，因為，由她而來的光輝，從不暗淡。

的確，一切美善，都伴隨智慧而來；在她手中，握有數不清的財富。——上主的話。

答唱詠 詠90:12-13, 14-15, 16-17

【答】：上主！讓我們飽享你的慈愛，歡欣鼓舞！（參閱詠90:14）

領：求你教導我們，數算自己的歲月，使我們學習內心的智慧。上主，求你歸來，尚待何時？求你快來憐恤你的僕役！【答】

領：讓我們清晨就飽享你的慈愛，歡欣鼓舞，天天愉快。你以多少痛苦的歲月，來磨練我們，求你也賜給我們多少歡樂的日子。【答】

領：求你使你的僕人，得見你的偉業；給他們的子孫，彰顯你的榮耀。願上主、我們的天主，廣施恩寵，使我們工作順利，事業成功。

【答】

讀經二（天主的話可辨別人心中的感覺和思念。）

恭讀致希伯來人書 4:12-13

弟兄姊妹們：

天主的話確實是生活的，是有效力的，比各種雙刃的劍，還銳利，直穿入靈魂和神魂，關節與骨髓的分離點，且可辨別人心中的感覺和思念。沒有一個受造物，在天主面前，不是明顯的；萬物在他眼前，都是袒露敞開的；我們必須向他交賬。——上主的話。

福音前歡呼

領：主說：神貧的人是有福的，因為天國是他們的。（瑪5:3）

眾：亞肋路亞。

福音（變賣你所有的一切，跟隨我！）

恭讀聖馬爾谷福音 10:17-30

那時候，耶穌正要起程，有一個人跑來，跪在耶穌面前，問他說：「善師，為承受永生，我該做什麼？」

耶穌對他說：「你為什麼稱我善？除了天主一個外，沒有誰是善的。誠命你都知道：不可殺人，不可姦淫，不可偷盜，不可做假見證，不可欺詐，應孝敬你的父母。」

那人回答耶穌說：「師父！這一切我從小就都遵守了。」

耶穌注視著他，就喜愛他，對他說：「你還缺少一樣：你去，變賣你所有的一切，施捨給窮人，你必有寶藏在天上，然後來，背著十字架，跟隨我！」那人聽了這番話，就面帶愁容，憂鬱地走了，因為他有許多產業。

耶穌向四周一看，對自己的門徒說：「那些有錢財的人，進入天主的國，是多麼難啊！」門徒就都驚奇耶穌這句話。

耶穌又對他們說：「孩子們！依恃錢財的人，進入天主的國，是多麼難啊！駱駝穿過針孔，比富有的人，進入天主的國，還容易。」

門徒就更加驚奇，彼此說：「這樣，誰還能得救？」

耶穌注視他們說：「為人不可能，為天主卻不然，因為在天主，一切都是可能的。」

伯多祿開口對耶穌說：「看，我們捨棄了一切，來跟隨了你。」

耶穌回答說：「我實在告訴你們：人為了我，為了福音，而捨棄了房屋、或兄弟、或姊妹、或母親、或父親、或兒女、或田地，沒有不在今生就獲得百倍的房屋、兄弟、姊妹、母親、兒女、田地——連迫害也在內，並要在來世獲得永生。」——上主的話。

領主詠

富翁竟成了赤貧，忍飢受餓；尋求上主的人，卻不缺乏任何福樂。

## 捨棄使自己不自由的東西

吳智勳神父

[http://www.catholic.org.tw/theology/public/liyi/utility\\_eucharist Lent1\\_yearB.html](http://www.catholic.org.tw/theology/public/liyi/utility_eucharist Lent1_yearB.html)

默想：

馬爾谷福音常常強調作耶穌門徒的代價是：（1）捨棄自己，（2）背十字架，（3）跟隨耶穌。今天的福音則是具體的例子，藉著對富少年和門徒所說的話，重複申明作耶穌門徒的代價。

現在讓我們細心閱讀這段聖經。「有一個人跑來跪下」，可以推想來的是年輕人，因為他「跑來」；從後來的記述說他不願放棄財富，可以知道他是有錢的。「跑來」也能表示他內心有一份熱切的追求，像福音中記載匝凱高興的向耶穌跑來，門徒聽到耶穌復活的報告跑到墳墓去，或表示年輕人一時衝動想作一新的嘗試。耶穌糾正他，一時衝動的熱誠是不夠的，必須時時不斷努力，故問他能否經常守誠命。他說：「我從小就遵守了」。原來這裏提出的誠命，除了孝敬父母之外，其他都是消極的不作甚麼；當然，這也是難能可貴的，但不做壞事是不夠的，更重要的是做了甚麼好事。耶穌後來把十誡綜合成愛主愛人，就顯得積極了。

經上記載耶穌定睛看那個少年，喜愛他，我們可以知道耶穌重視他。事實上，耶穌重視每個人，每個人為祂都是獨特的。祂看出富少年與天主之間的障礙就是他的財富，因此要求他捨棄，變賣所有，捐給窮人。這是徹底的捨棄，使自己獲得自由，然後背起十字架跟隨祂，足見耶穌對症下藥，一針見血。果然少年人衝動的熱誠一下子冷卻，不自由的地方，為他仍然不自由，他無法捨棄，只好悶悶不樂，憂愁地離開。

讀到這裏，我們千萬不要妄下結論，貿貿然認定：（1）這個少年一定下地獄，（2）耶穌詛咒財富，（3）這是對所有人的一個普遍的要求。因為：

（1）我們不知道那少年人的結局，他錯過了一次機會，不能回應耶穌，並非犯了彌天大罪。如果連門徒在耶穌有難時捨棄耶穌，都能有機會回頭皈依，這個少年也能夠有。

（2）門徒誤解耶穌詛咒財富，因為耶穌說：「富人進天國比駱駝穿過針眼還要難」。猶太人的傳統和心態，都認為財富是天主的眷顧。聖詠說：「我從未見過善人要行乞」。其實，耶穌的話，是一種警告。本來創造是好的，包括財富在內，財富可以幫助人發展。但耶穌也要人知道，財富的危險性也極高，它使人貪婪，不擇手段去爭取；它使人驕傲，覺得根本不需要天主；財富使人不自由，成為人走向天主的障礙。

（3）耶穌並沒有要求每個基督徒捨棄財物，雖然祂今日仍可能召叫某些人這樣做。耶穌洞悉富少年的內心，知道是財富使他不自由，故要求他捨棄，拆除了這個障礙，才講背十字架跟隨耶穌。因此不要論斷這是耶穌對人的一個普遍要求。在這裡，耶穌只要求人捨棄使自己不自由的東西。人不能捨棄自己擁有的一切，不一定成為另一個失望的富少年。

捨棄財富在今天仍然有時代意義，今日流行「向錢看」，只要得到更多錢，人可能不擇手段，踐踏別人；為了錢，人會和家人朋友衝突；為了錢，人會拚了自己的命，甚至傷害身體也在所不惜；為了錢，人會不顧良心；為了錢，主日彌撒，祈禱生活，信仰生活全部要貶到次要地位。

我們不妨反躬自問：財富是否支配著我，使我失去自由？在衣、食、住、行方面，是否到了某些衣服穿不上身，某些食物進不了口，某類居所失禮朋友，坐某類車輛有失身份的地步？如果是這樣，我便不自由地受財富支配了。耶穌是自由地支配一切：祂樂意去飲宴，也能守四十日嚴齋；祂通常走路，但也不介意騎驢；祂會住在有錢人匝凱的家，但亦能連枕頭的地方也沒有。擁有或不擁有東西，祂一點也不在乎，只在乎能否達成愛的使命。方濟各沙勿略是一位神貧的人，但為了以大使的身份向中國皇帝傳福音，他不僅擁有一件華麗的衣服，就是向耶穌學習的好例子。

讓我們學習捨棄一切使自己不自由的東西，當然捨棄必定是困難的，但「在天主方面，一切都是可能的」。天主召叫我們走的道路，必定給我們足夠的恩寵去完成。

### 反省與實踐：

1. 福音記載了一些年輕人「跑來」找耶穌的例子，我們是否也有這份熱切的追求？除了一時衝動的熱誠，我們還必須做什麼？
2. 我們每個人在耶穌的眼中都是獨特的，祂看出富少年與天主之間的障礙是什麼，而對症下藥。那麼，對於我們個人，什麼東西是使自己無法徹底地捨棄來跟隨天主呢？

### 禱文：

1. 請為貧富不均的社會祈禱。根據統計，世界上的財富只掌握在少數人手中，過半數的人依舊處於饑餓的狀態，貧者越貧，富者越富的情況將愈來愈明顯。祈願富有的人釋出更多財富，幫助許多赤貧的國家，或是戰亂災禍中，或待重建的地區，使更多人有機會得以溫飽、接受教育，以及重建家園。
2. 請為人的心靈得潔淨祈禱。許多人由於生活水準提高，過著優渥的日子，忽略了生命的意義；或是為了過舒適的生活，寧願放棄人性尊嚴，形為物役。祈求人們開放心靈，接受耶穌的真理，勿為世俗的榮華富貴所引誘，而喪失靈魂；早日潔淨心靈，獲得內心真正的自由才是正道。

## 駱駝與針孔

薛恩博樞機 著 丁穎達教授 譯

### 默想：

一位富人到耶穌跟前，問了他生命中百思不得其解的問題：「為承受永生，我該做甚麼？」我不是很確定，我們在今天還會關心這個問題嗎？

在耶穌時代、在過去的歲月裡，許多人最關心的問題是：我怎樣才能進天國？我怎樣才能確切地達成生命中的這個目標呢？我需要做些甚麼呢？

在現代社會裡，如果我沒有看錯的話，諸多其它問題遠遠顯得比永生的問題更加重要：我怎樣才能在生活中成功？我怎樣才能在此時此地得到幸福？身後的問題常常被我們置諸腦後，或者從我們的視野中被抹去。惟有與現世生活相吻合的事情，才是我們關心的焦點！雖然永生問題在今天被邊緣化，但它實際上所涉及的範圍，會不會遠比表面上看來的深遠呢？

令人驚奇的是，富人看似虔敬的問題，並沒有特別取悅於耶穌。祂的答覆既唐突又簡單：「你為甚麼稱我善？只有天主是善的！」「善師」或許是富人對耶穌的尊稱，但是耶穌直截了當地拒絕接受：「不必為獲得天國的喜樂而去找尋甚麼『大師』，幻想他們會有甚麼特殊的、祕傳的途徑。」天主早已指給我們一條獲得永生的道路，並且保證每個人都能理會：你只要遵守十誡，它們就能確保你達成永生的目標。

為了獲得幸福，我們喜歡去找尋特殊管道、神祕良方，還會去追尋諸多自封的健康宗師，認為只有他們能教導我們怎樣生活，傳授我們通向幸福的金鑰匙。

耶穌沒有向我們傳授甚麼祕方；祂也不是甚麼「神醫」，我們不需要（出高價）請祂解決我們的困難。祂準備好告訴我們的僅僅是：「只有十誡，天主的旨意，才能使我們獲得幸福。」

富人說：他從小就遵守十誡。耶穌聽得相當感動。耶穌喜愛地定睛看他，邀請他跨出「還缺少的一步」——放棄！放棄你所有的財富，施捨給窮人，然後來跟隨我！可惜那富人沒有辦法跨出這一步。

接下來是與我們現代人評斷事情完全相反的標準。在今天，中了百萬大樂透的人，就是得到幸福；登上超級富豪榜，就是生活有成；飯來張口、衣來伸手，就是羨煞眾人的對象。不，在耶穌看來，情形恰恰相反。就像一匹偌大的駱駝無法穿過細小的針孔一樣，富有的人無法進入天主的國。

我們在今天，就像門徒們在當初，聽到這句話都會嚇一跳。但是耶穌不留半點情面地指出：你無法扛著萬貫家產跨越死亡的門檻；你必須放棄一切，只帶上你一生中所累積的善工。

那就是為甚麼耶穌這樣開導富人：現在就放棄一切，而不要等到死的時候，那時將遲得無法再隨心所欲地支配事情了。門徒們抱怨說：「這是人性上做不到的事情，沒有一個人能夠完全放棄一切。」耶穌回答說：「在人不可能，在天主卻不然，因為在天主，一切都是可能的。」

#### 反省與實踐：

1. 天主喜歡我們善度遵守十誡的倫理生活，我做到了嗎？
2. 天主願意我捨棄一切，了無牽掛的只以天國為念，我做到了嗎？

3. 天主可以幫助我們克服弱點，成就任何事，只要我們真心信任祂。我做到了嗎？

#### 禱文：

1. 請為每一位基督徒祈禱。永恆的天鄉，是我們終極的追尋。祈求上主幫助我們認清世間名利、權勢的虛幻，而能捨下一切，真心尋求天主的國。

## 常年期第二十八主日 "真正的智慧和幸福"

<http://www.radiovaticana.va/cinesebig5/liturdya/Bpasqua.html>

福音記載的故事，讀了，令人感到不適意，卻能發人深省。故事中主人公是一個富有的青少年。他來向耶穌請教得永生之道。他從小就遵守天主十誡。耶穌定睛看了他，就喜愛他，對他說：「你還有一件事沒有做：去變賣你所有的財產，把錢捐給窮人，你必有財寶存在天上，然後來跟隨我！」那個青少年聽了這話，就面帶愁容，悶悶不樂地走了。聖瑪爾谷福音補充解釋說：「因為他有很多財產。」

耶穌的門徒們不像那個青少年那麼富有，他們慷慨地舍棄一切所有，跟隨了耶穌。看起來，財富的確是人進天國的一個阻礙。但是，有錢的人固然難進天國，卻並不是不能進天國。況且，耶穌又許給他的門徒們，要百倍地報他們為了他而舍棄的一切。從此看來，那阻礙人進天國的，並不是財富，而是對財富的依戀。

談到耶穌許給他的門徒們的百倍賞報，聖瑪爾谷福音很有意思地加上這麼一句話，說：「當也會受到迫害，但在來世他將獲得永生。」

從我們剛才聽到的福音記載中，我們或者會想像出一則沒有成功的聖召的故事。所謂「聖召」是指指出家修道而言的。但是這樣的想像恐怕並不符合福音作者的本意。如果我們把福音與讀經一相對照，便不難看出，本主日彌撒中聖道禮儀的主題，是「超性的見識」，或者「真正的智慧和幸福」。



在讀經一里，智慧篇的作者曾向天主祈求聰明和智慧。天主賜給了他這兩種恩典之後，他便認清了世界上的事物的真正價值。他說，與智慧比起來，財富分文不值，連身體的健康和美麗也顯得一無可取。

今日，在有些地區，由於向來占優勢的思想體系的沒落，一般人失去了精神上的羅盤。他們變得的自私自利，不擇手段地一味追求物質生活上的享受。他們雖然不一定像本主日彌撒福音上所記載的那個青少年那麼富有，卻已嘗到了他那樣滿面愁容悶悶不樂的苦處了。

本主日彌撒給我們的教訓是：人的真正智慧和幸福，不是在物質生活上的享受，而是在實現人生的理想，也就是達到天主創造我們的目標。經驗告訴我們，貧窮的人似乎比富有的人更容易接受這樣的智慧。

## 教區教理中心及教理委員會提供

<http://www.dcc.catholic.org.hk>

### 教理主題：天主的聖言與啟示

在意大利西極那(Siena)廣場上有一個大水池，中間雕有聖母抱耶穌聖嬰像，左右兩側有象徵智慧、希望、剛毅、明智、正義、謙遜、節制、信德等浮雕像，在末端是一群因著天主的愛而得救和聚集在一起的婦女與兒童。這樣的一個雕塑，一望便令人想起它所表達的教會道理：所有信徒的生命和德行都是來自主耶穌這個源源不絕的水泉和祂給教會的啟示。手抱聖嬰的聖母瑪利亞，就是教會的象徵，在她內懷有天主給予人的大愛。本主日的讀經可以幫助我們從中了解到天主以祂的聖言完滿地啟示祂自己，而教會的聖傳為明白天主的聖言同樣重要。

第一篇讀經智慧書要講出智慧作為天主啟示的其中一個面貌。本書的作者大概希望透過猶太人對智慧的了解和看法，去抵消當時令天下嚮往傳頌的希臘智慧。因此，作者以撒羅滿王向上主求賜智慧處理國事的事蹟作藍本（參閱列上 3:6-9），向讀者指出權位、富貴、健康、美色無法與智慧相比；有了智慧，一切美善便伴隨而來。為猶太人來說，真正的智慧是一份來自天主的禮物，因為智慧是屬於天主的，不是人可以靠自己的努力獲得的。同樣，天主給人的信仰和啟示也應被視作為天主白白的恩賜，人決不能單靠自身的能力就能貿然得到。

天主為了要啟示和通傳自己，祂便開口說話。原來在舊約時代，天主的話非常重要。首先天主以言語創造世界萬物，啟示了祂的能力和智慧。在梅瑟領導以色列民走向福地的時候，天主給他們頒布了十句話（誡命），這十句話更被刻錄在石板上。然而，真正令人明白天主說話的重要性的，便是先知們，因為他們的任務是替天主發言，傳遞天主的說話。在新約，天主的話成為了血肉——就是耶穌基督自己。在對觀福音中，我們看到耶穌給人教導時，多麼有智慧；祂行奇蹟時，多麼有權威。當然真正說明聖言就是成了肉肉的耶穌基督，必定是若望福音了。在基督內降生的聖言常在教會內，而教會宣講和傳報的不只是一些說話和教義，而是基督的救恩。

今天希伯來人書講出了上述天主聖言的特質，就是天主的話富有生命力和效力，且能穿透靈魂，辨別人的感覺和思念。沒有人能避得過祂，到最後，人們不得不敞開自己，向祂交賬。福音中那富人問耶穌該做什麼以得永生，耶穌給他的答案，本來是一個做門徒的邀請。可惜這邀請竟然像利劍般刺中了他的要害，他因為捨不得擁有的產業，所以沒有選擇跟隨耶穌。教會把第一篇求智慧的經文，與今天的福音放在一起可謂別具用心。兩者相比之下，便知道智慧篇的作者祈求智慧，是愛慕天主啟示的表現。而富人沒有選擇耶穌，等於放棄了人生最重要並能引領他進入天國的那位，實在愚不可及。

耶穌基督是我們要宣講的那位，祂是那昔在、今在、永在的天主聖言，是天主的自我通傳，祂完完全全啟示了天主對人類的愛。藉著祂降生成人的奧蹟，在世時的教訓和行動，為我們的罪而死，祂給我們帶來了救恩。天主在耶穌基督身上的自我啟示需要人以信德、全心、全靈、全意去回應。這種回應，聖經稱之為「信德的服從」（教理 143）。信德雖然是個人自由的回應，卻不是個人單獨的行動。因為我們都是「藉著教會並在她內，被引領去宣認：『我信』、『我們信』」（教理 168）。事實上，當我們接受了由主基督及聖神託付給宗徒們的天主聖言時，我們還接受了那把天主的話忠實地保存、陳述及傳揚的教會的聖傳（參閱教理 81），因為關於一切啟示的確切性，教會不單是藉聖經吸取的。聖經是天主的話語，受聖神默感而寫成；而聖經藉聖傳在教會內澈底地被領悟，並不斷地見諸實行，把其自身所是及其所信的真理，在聖神的光照下，傳遞下去。聖傳與聖經彼此緊緊相連並相通，二者都由同一神泉流出，匯成一道江河，朝著同一目標流去。所以，信友當以同等的熱忱與敬意來接受與尊重聖言和聖傳（參閱《天主的啟示教義憲章》8, 9）

### 生活反思／實踐：

1. 為什麼我們說聖言是基督徒生命之源，引領人走向真理之光？
2. 你試過為聖言所刺透嗎？如果有，嘗試回憶一下這經歷。

## 進入天國的條件

### 【經文脈絡】

這個主日的福音選自谷十 17-30，敘述耶穌前往耶路撒冷的路上和一個人相遇時所引發的一連串的教導。傳統上稱這個人是「富貴少年」，但福音經文只記載此人「有許多產業」（22），並未透露這人的年紀。整個故事可以分成三段，每一段有其不同的重點，但是卻談論同一主題，也就是馬爾谷福音中最根本的主題：「跟隨耶穌，成為門徒」。

### 只有天主是「善」的

故事由耶穌和一個人相遇開始。耶穌進入猶大地區境內之後，繼續朝耶路撒冷前進，在路上發生了一個新的狀況：有一個人前來跪在祂面前，問祂說：「善師，為承受永生我該做什麼？」明顯地這個人是主動前來尋求耶穌的教導。面對這人的問題，耶穌首先對「善」這個稱號做出回應。耶穌不願意把「善」這個稱號用在自己身上，因為只有天主是善的。耶穌這樣語帶保留的評論，一方面強調天主的絕對超越性；另一方面反映出這個人的行動過於衝動，言語也太過輕率。

### 梅瑟的誡命

對於這個人所提出的問題：「為承受永生我該做什麼？」耶穌的回答基本上和每一位辣彼（法律教師）是一樣的。耶穌只要求他遵守梅瑟的法律（19），並且按著出谷紀二十章 12-16 節的順序列舉十誡中第五、六、七、八條誡命，做為具體的例子，而最後一個例子則是第四誡。

這人一向認真奉行梅瑟法律說：「這一切我從小就都遵守了」（20）。整個對話並未因這個答覆而結束，因為這個人一開始對耶穌提出的問題就已經顯示出，他的目標遠遠超過謹守祖傳法律，而真誠的期望度更聖善的生活。這個談話還必須繼續深入，因而耶穌主動地繼續展開了談話。

### 生命的成全在於「跟隨耶穌」

福音作者特別提到在談話之中，耶穌對這個人產生了非常大的好感，因此描述「耶穌定睛看他，就喜愛他。」（21）在耶穌的眼中看來，能在生活上滿全祖傳的法律已是相當不易，因此十分值得稱讚；但是祂更願意滿全這人的期望，因而告訴他，這一切尚不足夠「還缺少一樣」。並且更具體的說明：「去，變賣你所有的一切，施捨給窮人，你必有寶藏在天上，然後來，背著十字架，跟隨我。」（21）變賣財物將使這位富有之人在天上得到財寶；但要攀上生命的最高峰，則是跟隨耶穌，走祂所走的苦路。耶穌激勵這人展翅高飛，可是並沒有成

功；他聽了這些話後，「面帶愁容憂鬱的走了」（22）。他只注意自己所有的許多財富，卻沒有明白耶穌話中所許諾的圓滿生命。

### 救恩完全來自天主

耶穌和這個人相遇的事件，提供耶穌一個繼續教導門徒的機會，他們也必須從這個故事當中得到教訓。耶穌感嘆地對門徒說：「那些有錢財的人，進入天主的國是多麼難啊！」（23）門徒們卻對祂的話感到驚奇。其實，耶穌這樣的話只是保持祂在谷八 34-37 中一貫的態度。耶穌指出，世上的錢財往往會阻止人進入天主的國，並且用比喻更生動的強調這一點：「駱駝穿過針孔，也比富人進入天國還要容易。」（25）耶穌極端的話語讓門徒們感到震驚，因為他們認為果真如此，受制於現實生活條件的人，便根本沒有得救的可能性。耶穌針對這個情況回答說：「在人不可能，在天主卻不然，因為在天主一切都是可能的。」（27）我們盼望能得到永遠的生命，但是這個信心的基礎不在於我們的能力，更不在於我們能做什麼，而是完全在於天主的救援力量和救援意願。

### 基督徒的賞報

伯多祿接著的發言，使整段敘述再次回到「成為門徒」的主題：「看，我們捨棄了一切而跟隨了你。」（28）耶穌的回答包含二個重點：首先要求門徒絕對地跟隨祂，甚至捨棄家庭和親情的關係；同時也許諾一個遠遠超過百倍財富的賞報，而且這個賞報並不只是指未來的世界，而是在今世就已經得到的賞報。跟隨耶穌的門徒團體形成一個新的家庭，他們將經由這個新的家庭得到百倍的賞報。耶穌的話中也提到了「迫害」，這一點大概反映了初期基督徒團體的具體情況，他們由於跟隨耶穌，遭受到不少迫害，但他們確信，必定得到永遠的生命作為最終的賞報。

### 【綜合反省】

為了能夠得到永遠的生命，基督徒應該做的遠遠超過遵守十誡的規定，且要毫無保留的跟隨耶穌。就人的能力而言，完全的獻身跟隨天主是根本不可能的，世上的一切東西，都可能阻擋我們全心跟隨耶穌；但是天主的能力勝過人的無能，人之所以能得到天主許諾的恩賜，完全基於天主愛的救援意願。

## **SUNDAY 13 October 2024: Twenty- eighth Sunday in Ordinary Time - Year B**

### **Entrance Antiphon**

If you, O Lord, should mark iniquities, Lord, who could stand? But with you is found forgiveness, O God of Israel.

### **First Reading Wis 7:7-11**

#### **A reading from the book of Wisdom**

*In comparison to wisdom, I held riches as nothing.*

I prayed, and understanding was given me; I entreated, and the spirit of Wisdom came to me. I esteemed her more than sceptres and thrones; compared with her, I held riches as nothing. I reckoned no priceless stone to be her peer, for compared with her, all gold is a pinch of sand, and beside her silver ranks as mud. I loved her more than health or beauty, preferred her to the light, since her radiance never sleeps. In her company all good things came to me, at her hands riches not to be numbered. This is the word of the Lord.

### **Responsorial Psalm Ps 89:12-17**

*(R.)* Fill us with your love, O Lord, and we will sing for joy!

1. Make us know the shortness of our life that we may gain wisdom of heart. Lord, relent! Is your anger forever? Show pity to your servants. *(R.)*
2. In the morning, fill us with your love; we shall exult and rejoice all our days. Give us joy to balance our affliction for the years when we knew misfortune. *(R.)*
3. Show forth your work to your servants; let your glory shine on their children. Let the favour of the Lord be upon us: give success to the work of our hands. *(R.)*

### **Second Reading Heb 4:12-13**

#### **A reading from the letter to the Hebrews**

*The word of God discerns the thoughts and intentions of the heart.*

The word of God is something alive and active; it cuts like any double-edged sword but more finely: it can slip through the place where the soul is divided from the spirit, or joints from the marrow; it can judge the secret emotions and thoughts. No created thing can hide from him;

everything is uncovered and open to the eyes of the one to whom we must give account of ourselves. This is the word of the Lord.

### **Gospel Acclamation Mt 5:3**

Happy the poor in spirit; the kingdom of heaven is theirs!  
Alleluia!

### **Gospel Mk 10:17-30**

#### **A reading from the Gospel according to Mark**

*Go and sell whatever you have and come follow me.*

Jesus was setting out on a journey when a man ran up, knelt before him and put this question to him, ‘Good master, what must I do to inherit eternal life?’ Jesus said to him, ‘Why do you call me good? No one is good but God alone. You know the commandments: You must not kill; You must not commit adultery; You must not steal; You must not bring false witness; You must not defraud; Honour your father and mother.’ And he said to him, ‘Master, I have kept all these from my earliest days.’ Jesus looked steadily at him and loved him, and he said, ‘There is one thing you lack. Go and sell everything you own and give the money to the poor, and you will have treasure in heaven; then come, follow me.’ But his face fell at these words and he went away sad, for he was a man of great wealth.

Jesus looked round and said to his disciples, ‘How hard it is for those who have riches to enter the kingdom of God!’ The disciples were astounded by these words, but Jesus insisted, ‘My children,’ he said to them, ‘how hard it is to enter the kingdom of God! It is easier for a camel to pass through the eye of a needle than for a rich man to enter the kingdom of God.’ They were more astonished than ever. ‘In that case’ they said to one another, ‘who can be saved?’ Jesus gazed at them. ‘For men’ he said, ‘it is impossible, but not for God: because everything is possible for God.’

Peter took this up. ‘What about us?’ he asked him. ‘We have left everything and followed you.’ Jesus said, ‘I tell you solemnly, there is no one who has left house, brothers, sisters, father, children or land for my sake and for the sake of the gospel who will not be repaid a hundred times over, houses, brothers, sisters, mothers, children and land – not without persecutions – now in this present time and, in the world to come, eternal life.’ This is the Gospel of the Lord.

### **Communion Antiphon**

The rich suffer want and go hungry, but those who seek the Lord lack no blessing.